

Zeitschrift: Wohnen

Herausgeber: Wohnbaugenossenschaften Schweiz; Verband der gemeinnützigen Wohnbauträger

Band: 56 (1981)

Heft: 3

Artikel: Plastic City

Autor: Nigg, Fritz

DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-105047>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 22.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Plastic City nenne ich die Grossstadt an der kalifornischen Küste, die sich von Santa Barbara über Los Angeles bis hinunter ins Grenzgebiet Mexikos erstreckt. Manche Errungenschaften ihrer Alltagskultur haben den Sprung nach Europa geschafft, zum Beispiel Micky Maus, Talk Shows oder Windsurfer. Anderen wiederum ist dies nicht gelungen, zum Beispiel den Taco-Ständen, an denen das mexikanische Gegenstück zum Hamburger feilgeboten wird. Bei jedem Besuch überrascht einen Plastic City mit neuen Eindrücken. Einige davon sind hier durch Fotos und Notizen wiedergegeben.

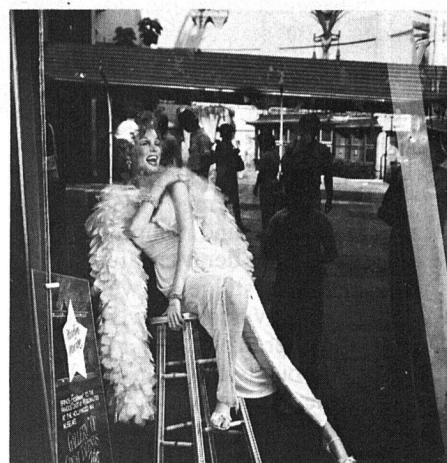
Rollschuhtanz unter Palmen (1), Marilyn Monroe mit dem Spiegelbild von Hollywood Boulevard (2), solche Bilder erwartet man von Plastic City. Gewiss, sie sind zu finden, ebenso wie eine Mischung von Glace und heissen Höschen (3) oder schindelverkleidete Häuser auf einer Klippe über dem Pazifik, wie sie so mancher Künstler bewohnt hat.

Im allgemeinen aber ist in Plastic City wenig zu spüren von unbeschwertem Strandleben und von der anrüchigen Lebensweise der Film(halb-)welt. Man ist vielmehr stolz darauf, nicht so leichtlebig zu sein wie die Leute weiter nördlich, an der Bucht von San Francisco. «Arbeiten mit hundert Meilen in der Stunde», lautet die Devise für den, der in der Rezession seine Stelle noch nicht verloren hat. «Unsere Selbstachtung ist unlösbar mit unserer Beschäftigung verbunden», erklärt der Direktor des «Zentrums für menschliche Probleme» von Encino. Depressionen quälen die Entlassenen, die mit der Stelle oft auch die wichtigsten menschlichen Kontakte verloren.

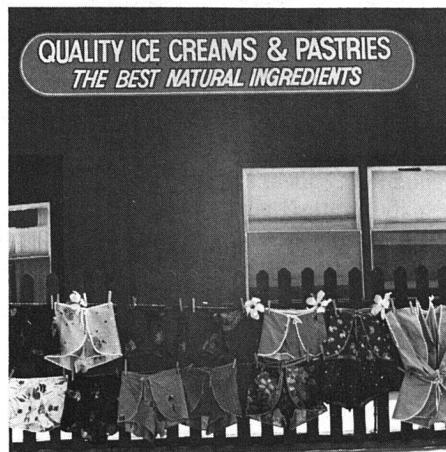
Ernste menschliche Probleme sind in Plastic City oft hinter einer bizar-frivolen Fassade versteckt. Ähnlich wie die Romantik der Lumpen und des Zerfalls, welche das Elend in Entwicklungsländern verkärt, führt dies die Touristen – und nicht nur sie – in die Irre. Ein Bettler, der seine ganze Habe in einem Einkaufswagen durch einen gepflegten Park schiebt, entspricht nicht unserem gewohnten Bild der Armut. Die auffallend häufigen dicken Menschen reizen zum Lachen (4). Dabei verfügen sie unter Umständen einfach über zuwenig Geld, um sich von etwas anderem zu ernähren, als eben dickmachendem «Junk Food». Wörtlich übersetzt heisst das Abfallnah-



1



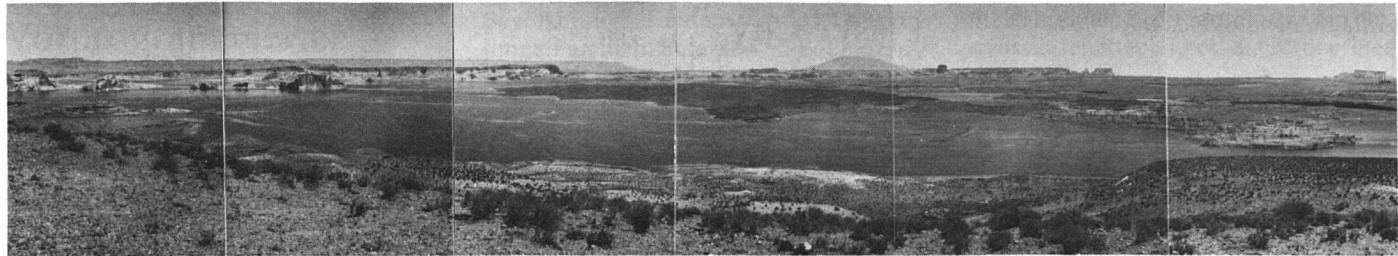
2



3



4



5

nung, aber gemeint sind nicht etwa Speiseabfälle, sondern Billigstprodukte der Nährmittelindustrie aus Sojasirup und kraftlosem Mehl, für welche die Umgangssprache noch einen anderen Namen hat: Plastic.

Versteckt wurden bis zu den Präsidentenwahlen auch die Probleme der Energieversorgung. Die grünen und roten Fahnen waren von den Tankstellen verschwunden. Mit ihnen wurde seinerzeit angezeigt, dass Benzin nur noch für Stammkunden oder überhaupt nicht mehr vorhanden war. Wenn Jerry Brown, der Gouverneur von Kalifornien, als Präsidentschaftskandidat keine Chancen hatte, so sicher nicht aus dem Grunde, weil er ein erklärter Gegner von Atomkraftwerken ist.

Mehr Sorgen als das Öl bereitet in Plastic City das Wasser. Der ständig steigende Bedarf ist kaum zu decken. Zudem müssen mehr und mehr Grundwasserpumpen wegen der Vergiftung durch chemische Stoffe stillgelegt werden. Die Möglichkeiten, Wasser aus weit entfernten Stauseen heranzuführen, nehmen ab (5), während buchstäblich in der Wüste laufend neue Siedlungen entstehen (6). Obwohl 85 Prozent des Wassers von der Landwirtschaft zur Bewässerung verbraucht werden, beginnt man sich auch zuhause einzuschränken. So ist es üblich geworden, die Toilette nur noch nach, sagen wir, besonderen Vorkommnissen zu spülen.

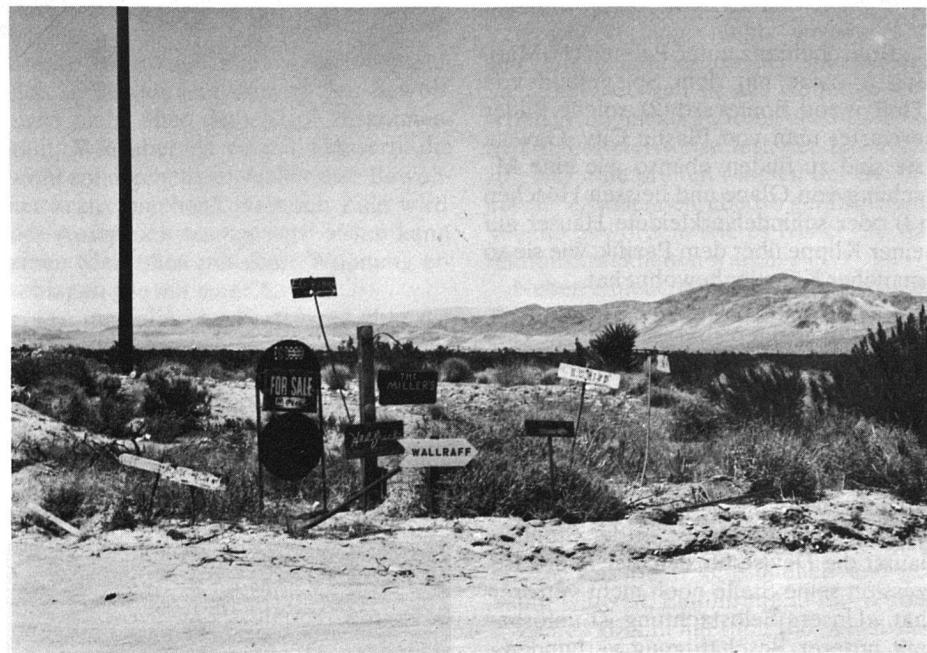
Immerhin, wer es sich leisten kann, lässt in seinem Garten einen Jacuzzi-Pool bauen. Das ist ein wassergefüllter, freistehender Holzzuber von etwa 2 Meter Durchmesser und eineinhalb Meter Höhe. Das den Japanern abgeguckte Bad ist mit einer Heizung ausgestattet, die das Wasser so weit erwärmt, als es die Badenden eben noch aushalten. Eine Sprudleinrichtung und ein zumeist auf Verlangen der Gemeinde angebrachtes Filtriergerät vervollständigen das Bad, das zumeist abends, zusammen mit hierzulande häufig erscheinenden Gästen, benutzt wird.

Es gibt sogar Reiseführer, die behaupten, in Plastic City gebe es keine öffentlichen Nahverkehrsmittel. Dabei weist allein Los Angeles über 500 Buslinien auf. In der Innenstadt verbindet zudem eine

Flotte von Rundstreckenbussen die wichtigsten Zentren. Busse und Haltestellen sind auf delikate Weise den von ihnen zu bedienenden Stadtteilen angepasst. Im armen Südosten sind sie alt und klapprig, in den vornehmen Quartieren dagegen hochmodern und komfortabel. Das Gebiet ausserhalb der Stadt wird, wenn auch weniger dicht, vom regionalen Busbetrieb bedient. Mit einem Regionalbus kann man für gut fünfzig Rappen Dutzende von Kilometern zurücklegen.

Zum gewohnten Bild gehören ferner markierte Radwege. Schliesslich ist auch die Eisenbahn aus dem Schlaf geweckt worden. Während das Rollmaterial modern anmutet, ist die Zeit an den Bahnhöfen spurlos vorübergegangen, wie das Bild vom Hauptbahnhof der Grossstadt San Diego zeigt (7).

Kein Verkehrsmittel sind bekanntlich die Mobilheime. Sogar sie zu zügeln ist noch teurer geworden (Transport inner-



6

7



orts rund 4000 Franken) und gilt nun als unwirtschaftlich. Die schon früher kaum vom Platz bewegten Mobilheime bleiben unverrückbar an ihren Standort gebunden, wo sie regelrecht einwachsen (8). Die Besitzer der Mobilheime sind dem Eigentümer ihres Mobilheimparks völlig ausgeliefert. Obwohl im Gegensatz zur Schweiz das Mobilheim für sie keine Zweitwohnung, sondern ihr einziges Heim darstellt, sind sie vom gesetzlichen Mieterschutz ausgenommen. Die Traumbehausung für sie und die meisten anderen Kalifornier dürfte ein malerisches altes Haus sein (9), obwohl dafür masslos übersetzte Preise bezahlt werden müssen.

Die mit den Händen vorgetragene Zeichensprache, eigentlich für taubstumme Menschen geschaffen, scheint zu

einer ernsthaften Konkurrentin der gesprochenen Sprache zu werden. Längst gibt es am Fernsehen nicht nur spezielle Sendungen in Zeichensprache, sondern immer häufiger wird auch in anderen Sendungen eine Dame eingebendet, welche mit unglaublicher Fingerfertigkeit den gesprochenen Text simultan in Zeichen umsetzt. Es gilt als schick, die Zeichensprache zu erlernen, auch wenn jemand nicht behindert ist und sich mangels anderer Gelegenheit nur mit seinen ganz und gar nicht taubstummen Freunden darin unterhalten kann.

Religiöses ist zu einem Geschäft ersten Ranges geworden (10). Ein Kanal des Drahtfernsehens bringt von früh bis spät nachts nichts anderes als Erweckungsveranstaltungen und erbauliche Gespräche. Weder auf der Strasse noch bei Einladungen im Freundeskreis ist man vor Bekehrungsversuchen gefeit. Die äusseren Zeichen wiedererwachter Religiosität gehören vermutlich mit zum allgemeinen Rückzug ins Privatleben. Wirtschaft, Politik und das Gemeinwesen überhaupt erscheinen angesichts ihrer Grösse und Komplexität als un durchdringlich und dem Einfluss des gewöhnlichen Bürgers entzogen.

Der Rückzug ins Privatleben hat nicht einmal vor der Pornographie Halt gemacht. Wo einstmal die Filmschuppen ihre «Tijuana-Small»-Filme aufführten, er steht man heute Videokassetten. Die Masseusen räkeln sich nicht mehr im Vorraum eines Salons, sondern stellen sich mit Bild und Telefonnummer in speziellen Zeitungen vor, damit man sie zu Hausbesuchen bestellen kann. Was noch auf dem Trottoir klappert, sind nicht die hohen Absätze beflissener Damen, sondern die Deckel unzähliger Automaten mit den einschlägigen Journalen.

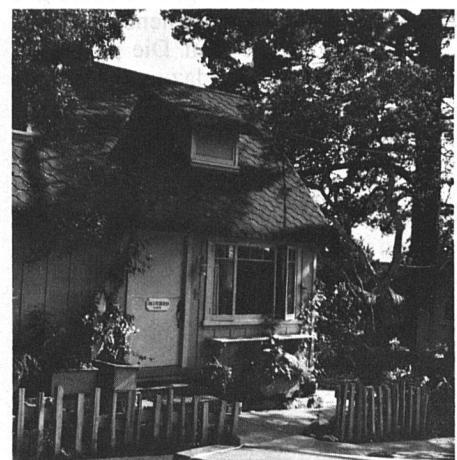
10



8

Oder nehmen wir den kalifornischen Wein. Noch vor 10 Jahren war das zu meist eine weder mit Lage noch Jahrgang bezeichnete Dutzendware für mittellose Säufer oder eben «Vinos», was dasselbe bedeutet. Inzwischen ist daraus eine Palette hervorragender Gewächse geworden. Guter, offener Wein hat sogar Eingang gefunden in den Alltag der Imbissstuben und Steakrestaurants.

9

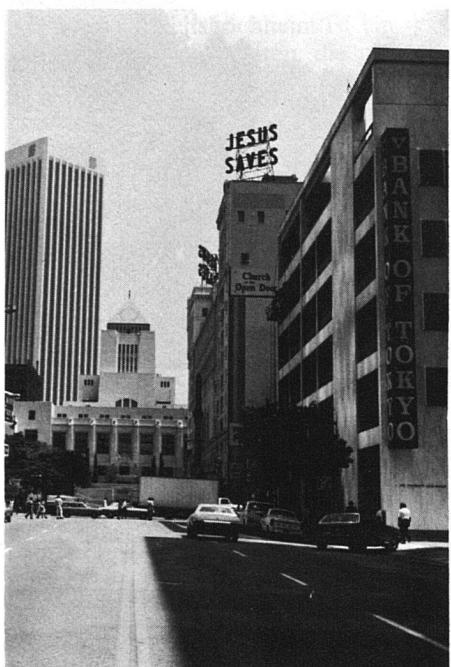


Text: Fritz Nigg
Fotos: Verena Bänninger-Furrer

Als Gipfel der Obszönität gelten momentan Körperhaare. Seitenlang preisen in den Zeitschriften spezielle Institute für Haarentfernung ihre Dienste für Mann und Frau an. Sie versprechen anhaltenden Erfolg, gleichgültig wo die unerwünschten Dinger wachsen, ob auf den Schultern oder an der «Bikini-Linie». Kein Wunder, dass man in Beverly Hills schockiert war über den Sohn eines Olscheichs, der im Garten seiner Millionenvilla lebensgroße Frauenstatuen aufstellen und diese rosarot oder eben, an bestimmten Stellen, schwarz bemalen liess. Schliesslich ist die Villa einem Brandstifter zum Opfer gefallen.

Bei jedem Besuch in Plastic City habe ich den Eindruck, dass die Kultur Südkaliforniens selbständiger wird und sich zu sehends von der Vormundschaft der Ostküste befreit. Dies äussert sich nicht zuletzt in einer Flut neugeschaffener, speziell für die Westküste bestimmter Zeitschriften, die man in Europa nicht einmal dem Namen nach kennt. «Los Angeles» zum Beispiel ist ein Magazin, das schon des telefonbuchdicken Umfangs wegen kaum seinesgleichen haben dürfte.

Die Bezeichnung «Plastic City» werde ich gelegentlich ersetzen müssen. Wer genügend Geld hat, achtet auf Ursprünglichkeit und Einmaligkeit. «Plastic» ist für ihn ein Schimpfwort. Das Stichwort für typisches, preiswertes Essen lautet denn auch längst nicht mehr nur McDonald, sondern zum Beispiel Spaghetti aus frischem Teig.





BADEWANNEN
Neubeschichtungen
Ihr Profi(t)

in der ganzen Schweiz mit fast 20 Jahren Erfahrung und den bekannt kurzen Lieferfristen. Testen Sie uns!

Hauptsitz: Wintsch & Co. AG Zürich
Tel. 01-40 4140